Dichiarazione di conformità UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, dichiara che la/e seguenti unità:

Nº del modello	Nº di serie	Descrizione del prodotto	Descrizione fattura
22371	400000000 e superiori	Multifunzione compatto TX 450	DINGO TX 450
22374	400000000 e superiori	Multifunzione compatto TX 550	DINGO TX 550 NARROW
22377	400000000 e superiori	Caricatore polifunzionale compatto cingoli larghi TX 550	DINGO TX 550 WIDE

è(sono) conformi alle seguenti norme:

2006/42/CE (Direttiva macchine), 2014/30/UE (CEM)

Ogni modello indicato è stato valutato sulla base degli standard di seguito riportati e/o di altri documenti normativi:

EN ISO 13766-1:2018

EN ISO 12100:2010

EN 474-1:2022

I seguenti accessori/attacchi sono inoltre conformi alle direttive di seguito riportate previa installazione secondo le istruzioni relative ai modelli di cui sopra:

Modello	Descrizione	Direttiva
Accessori/Attacchi per tutti i modelli		
22342	Benna grandi volumi	2006/42/CE
22409	Benna standard	2006/42/CE
22410	Benna rinfuse	2006/42/CE
22414	Lama idraulica	2006/42/CE
22420	Unità di perforazione	2006/42/CE
22421	Asta e alesatore	2006/42/CE
22429	Fresa ceppi	2006/42/CE
22438	Pinze per albero	2006/42/CE
22442	Mini-betoniera	2006/42/CE
22445	Erpice	2006/42/CE
22464	Raschiatore scavafossi	2006/42/CE
22472	Riempitrice	2006/42/CE
22473	Scavafossi a coppia elevata	2006/42/CE
22474	Catenaria a velocità elevata	2006/42/CE
22478	Benna 4 in 1	2006/42/CE
22520	Benna piccola	2006/42/CE
22577	Pinze a gancio	2006/42/CE

Modello	Descrizione	Direttiva
22585	Spazzaneve	2006/42/CE
22586	Pinze	2006/42/CE
22590	Benna con pinza	2006/42/CE
22672	Utensile multifunzione	2006/42/CE
22673	Raschietto per pavimenti	2006/42/CE
22674	Raschietto per pavimenti	2006/42/CE
22805	Testata della trivella	2006/42/CE
22806	Testa della trivella oscillante	2006/42/CE
22911	Interratubo a lama vibrante	2006/42/CE
23102	Coltivatore	2006/42/CE
23136	Martello idraulico, Dingo	2006/42/CE
23165	Lama livellatrice	2006/42/CE
23174	Benna standard da 76 cm	2006/42/CE
23175	Forca per pallet da 76 cm	2006/42/CE
23176	Pinza da 76 cm	2006/42/CE
23175	Forca per pallet da 76 cm	2006/42/CE
23702	Rastrello idraulico	2006/42/CE

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la sola responsabilità del fabbricante.

L'oggetto della dichiarazione descritto è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione Europea.

Certificazione:

Chad Moe

Chad Moe
Sr. Engineering Manager
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
Giugno 11, 2026

Rappresentante autorizzato:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

Traduzione dell'originale (IT)

3483-713 A

EU Specifications

Dati di alimentazione, massa e vibrazioni della macchina

Modello	Potenza nominale (kW)	Massa della macchina‡ (kg)	Livello di vibrazione a mano/braccio (m/s²)*		
			Mano sinistra	Mano destra	Incertezza
22371	24,4	1882	1,1	1,1	0,3
22374	23,2	1904	1,1	1,1	0,3
22377	23,2	1904	1,5	1,6	0.5

‡ Con serbatoi vuoti nella configurazione operativa normale

* Determinato in conformità con EN 1032:2003+A1:2009

Dati di potenza acustica della macchina

Modello	Pressione acustica (dBA)[1]		Potenza acustica (dBA)[2]	
	Livello	Incertezza	Livello	Incertezza
22371	89	2	103	2
22374	89	2	103	2
22377	93	2	106	2

[1] Livelli ponderati su A, misurati nella posizione dell'operatore, determinati in conformità con ISO 6396:2008.

[2] Determinato in conformità con ISO 6395:2008.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obţine un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitaţi www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.